

El violento temporal del domingo

Paralización de las funciones de teatros

El domingo se desencadenó en esta capital una fuerte tormenta. Pocas veces se ha visto una rayaría tan intensa y ensordecedora. En poco tiempo, media hora quizá, cayeron más de doce rayos con intermitencias que aumentaban la lluvia torrencial.

En muchos puntos de la ciudad las gentes se recluyeron para rezar, los caños se atascaron y el tranvía se detuvo algún tiempo por averías que se dijo habían aparecido en la Planta General.

En los teatros en que por entonces se daba la acostumbrada matinee con el numeroso concurso de los niños, fué detenido el espectáculo por interrupción en la luz eléctrica.

Ya lo dijo un sabio norteamericano: este año nos esperan muchas cosas, por las manchas del sol, que generan disturbios atmosféricos de toda clase.

La primera Carta Pastoral de nuestro Arzobispo

Acaba de circular, elegantemente impresa, la Primera Carta Pastoral de nuestro Primer Arzobispo, en la cual se adjunta una Circular al Cabildo Eclesiástico.

Nos interesa desde luego por la hermosura de la exposición y por su contenido esta Pastoral, digna por todos conceptos de quien llega a la Silla primera de esta Sede, después de nutrir su espíritu en la Gracia y en la Ciencia. Su carta es admirable bajo todos puntos de vista, y en ella corre parejas con el buen sentido la gala del estilo que mucho distinguimos.

Recomendamos la lectura de esta Pastoral a nuestros lectores.

CASA PEQUEÑA, decente se desea tomar en arriendo informes aquí.

Las tormentas en la República

Formidable marea en Puntarenas. - El pueblo inquieto. - Se interrumpe el tráfico

En el puerto del Pacífico se desató el sábado una tormenta furiosa que dió serias inquietudes a sus habitantes y que paralizó por completo el tráfico ferrocarrilero.

Al atardecer se inició la marea más violenta que se haya visto. El mar se levantó con tanta furia que alcanzó y sobre pasó el natural y elevado dique que forma la acera del paseo a todo lo largo del puerto, y el agua entró en la ciudad inundando numerosas avenidas, tal como sólo se vió hace algunos años, y aun peor.

Por ese motivo en La Angostura la línea quedó completamente aterrada y fué necesaria una partida de peones numerosa para que limpiasen los rieles, cubiertos bajo una espesa capa de arena y de palos que la marea echó sobre ellos.

El tren de ese día llegó con retraso por esa causa, pero gracias a la actividad desplegada luego fué expedita.

EDITORIAL

POR EL HONOR DE ESPAÑA

Un grupo de zafios, de esos que se atrahillan en el odio a las Glorias bien ganadas de España, por parecer originales y modernos y que tienen a pro las turbias hazañas del mordisco como el grupo de perros que alcanzó la inmortalidad por haber desgarrado a Eurípides, se afana desde ahora en enristrar la lanza envenenada del justador cobarde, cuando Costa Rica se prepara a juntar a la gloria de su Independencia la otra maternal y todopoderosa en los tiempos del heroísmo y de la virtud, en un abrazo de fútima ternura y de perfecto entendimiento.

Porque priva por estos mundos—ajenos al movimiento de enlace de lo nuevo y lo viejo, de España y de Hispano-América,—una política de sordera y de incapacidad que da relieves a nuestra incuria por el cultivo de las grandes ideas, tal como las concibe la misma Europa de hoy, suspensa ante el renacimiento espiritual de España en América y en partes de la cual se hacen oficiales idioma y tendencias de su seno.

Hélites de espíritus afincados en la estribera de toda cima laboran en el Sur por el más completo avenimiento de las ideas y de los hombres, en una vasta visión del futuro, de la propia suerte que en el Norte se tiene a orgullo de Cervantes y la múltiple edición de Irving; José Enrique Rodó, que dió la vida por los sueños y los García Calderón, viajeros ecuatoriales del Ensueño y de la Quimera práctica, y tantos y tantos otros que pujan por tirar más adentro el puente de los afectos, son ejemplares humanos dignos de veneración que comprendieron la altitud reservada al habla y al pensar de España, para bien de nuestra libertad frente a la absorción económica de los sajones activos y domadores.

Frente a estas gestas de la simpatía que pro-

tegen nuestra decadencia e intonsura, alojados como larvas en la sentina de su propia inmundicia, aparecen grupos de sediciosos que anhelan el divorcio de nuestro futuro y de nuestro pasado de los de España, compeliendo en forma anónima a los revisteros de la prensa a interpolar y oscurecer en la obra del Centenario la unidad espiritual de españoles y costarricenses. ¿Qué fin se persigue?

Es tan anodina, informe y desmedrada la tendencia que no se entiende lo que en el fondo desea la pacotilla, pero sí estamos seguros de que hay en todo intereses ultramontanos de ingerencia económica para lo porvenir.

Gracias a Dios, alma y lengua están de parte de España, y no ha de volverse el hijo contra el padre ni el nieto contra el abuelo, pues que hay en toda la prensa nacional elementos cultivados que comprenden en su totalidad lo que va significando como divisa internacional la palabra «España».

Laureles, si algunos tenemos, son para ella, que es ella la que a nuestro través manifiesta la fuerza de los renacimientos literarios y políticos del Siglo.

Son tan hondas las raíces de su Líbano generoso y bienoliente, que quien renuncie a reconocerse apéndice de su bosque inmortal cae a fuerza de necesidad en el reconocimiento implícito de que hay en sus venas el negro no indentificado, quizá el mongol prehistórico, llevado por los tumbos de la esclavitud al mundo misterioso que hoy llenamos con la grasa de Sancho y huesos de Quijote.

Y sea para España ofrenda nuestra propia libertad, que así nos queda el recurso de ofrecernos a ella, no como serviles súbditos colonos, sino como bastardos reconocidos que tornan por la herencia del solar escudado.

Informaciones breves de sucesos diversos

El Pic-nic de antler

El domingo por la mañana fueron de paseo a la finca San Pablo, propiedad de don Otto Steinvorth varios miembros de la Colonia Alemana.

Gratas horas tuvieron los paseantes en su gira campestre; quienes después de haber almorzado deliciosamente a la orilla de un hermoso río, se entregaron al baile en los salones de la casa, al son de una magnífica orquesta llevada exprofesamente de esta capital.

Regresaron de este paseo a las 17 horas después de haber sido objeto de las más finas atenciones por parte del señor Steinvorth.

Doloroso percance

Antier sufrió una desgracia don Escilio Loaiza.

Había salido de paseo por el campo en excursión cinegética, cuando inadvertidamente disparó el rifle que llevaba y le hirió en un brazo.

Inmediatamente regresó a la ciudad, y fué conducido al Hospital.

Balle para el 21

Con motivo del próximo viaje a los Estados Unidos, del joven Alberto Oreamuno, un grupo de amigos encabezados por los jóvenes Bernabé López, Manuel E. Velázquez y Oscar Hernández, preparan un bailecito para despedir al amigo que se va.

La guerra entre España y Marruecos se intensifica

Ultimas noticias del gran conflicto

Según lo anuncian canjes recibidos a última hora, hace cuatro o cinco días ha habido una intensificación de la campaña de Marruecos a la cual se ha lanzado España para asegurar sus posesiones de ultramar.

En ediciones anteriores hemos hablado de esta campaña que viene preparándose después de la formal entrada de los españoles en la región Hamaradackk. Ahora se sabe que quinientos mil árabes marchan sobre Marruecos, pertrechados y prestos al combate, y que España redobla su contingente con el fin de sostener el violento ataque de la morisma.

Ya han sido librados varios combates serios que cuestan nueva sangre a España y a los moros y es de suponer que el choque de ambas fuerzas será terrible.

Pronto escucharán, pues, los arenales de Marruecos el viejo «Santiago, y cierra España!», que lanzan las legiones cristianas al entrar en la lucha.

Gran huelga en Méjico

Más de un millón de obreros se han declarado en huelga en Tampico en virtud de la oposición del Gobierno a no atender las disposiciones del artículo 23 de la Constitución, en el cual se nacionaliza la propiedad del subsuelo.

Todos los trabajos de las Compañías petroleras están paralizados.

Pieles de última novedad están para llegar y las venderemos a precios reducidísimos.

Vea los artículos de ocasión en nuestras vitrinas «Al Siglo Nuevo» A. Herrero & C^o

La hermosa fiesta del sábado en el Golf Club

Detalles completos del baile

La Reina y sus Damas

En los salones del Golf Club se dió el sábado una fiesta hermosa que dejará imperecederos recuerdos en los asistentes. Fué anunciada con mucha anticipación y la Comisión encargada supo llenar las exigencias a su cargo con brillantez.

Los salones fueron decorados espléndidamente. Por todas partes se veían lucir cordones de flores y guirnaldas que completaban la elegancia de los salones.

A las ocho y media de la noche ya estaban los corredores y salones concurridos y en todos los ánimos se dibujaba la felicidad.

La Orquesta

Amenizó el baile la conocida orquesta del Maestro Repetto, que merecida fama goza por el gusto de sus selecciones. Se componía el programa de doce piezas y cuatro extras.

El público salió muy complacido, por lo cual felicitamos al Maestro Repetto y sus músicos.

El Baile

Dió principio a las nueve de la noche previo el desfile. La concurrencia danzó hasta muy entrada la noche y según la opinión de todos los asistentes pocas fiestas ha habido que guarden el encanto de esta.

La cantina estuvo admirablemente servida, lo cual dió más animación a la fiesta.

La Reina del Baile

Un comité compuesto de varios caballeros nombró Reina del Baile a la señorita Alida Pattoni, flor exquisita de nuestro jardín femenino y cultísimo espíritu que goza de generales simpatías. Fueron sus Damas de Honor las señoritas Clarita Gil M., Luisita Iglesias, María Luisa Bengoechea, Mercedes Estrada, Sarita Maduro, Rosita Jiménez G. y Flora Field, a las cuales presentamos nuestra felicitación más entusiasta por su triunfo.

Detalles de la concurrencia. Nómina del desfile.

Rogelio Gutiérrez, Daisi Vega; Gonzalo Martínez, Totó Veiga; Diego Povedano, Elida Piza; Tomás Guardia, Inés de Guardia; Milton Maduro, Clemencia Luján; Alvaro Seminario, Consuelo Iglesias; Gerardo Maduro, Anita Cañas; Peroy Benet, Edith de Povedano; John Keith, Mercedes López; Rubén Esquivel, Inés Garcés; Alberto Moreno C., María de los Angeles Velázquez; Miguel Carranza, Emilia de Marshall; Santiago Fernández, Victoria Gallegos; Hernán Quirós, Zaira Lindo; Manuel E. Argüello, Lolita Pacheco; Mr. Stander, Grace Lindo; Manuel Castro Q., Isabel Mendiola; Ernesto Rohrmoser, Emilia Hernández; Manuel A. González, Hermida Gallegos; Rodolfo Piza, Hilda Lyon; Oscar Gutiérrez, Mercedes Estrada; José Joaquín Rodríguez, Rosa Jiménez G.; Rubén Pinto, Claudia López; Guillermo Tristán, Clarita Gil T.; José Alberto Castro, Lusi Kilpatrick; Guillermo Troyo, Ada de Troyo; Roberto Troyo, Margarita de Troyo; W. D. Smith Jr., Miss. Helen Warsh; Roberto Pacheco, Margarita Chavarría; Gonzalo Beeche, Carmen González; John Huaccean, Miss. John Huaccean; Roberto Montealegre, Heroica Gallegos; Eduardo Pinto, Clemencia Argüello; Tobías Jiménez, Flora Argüello; Oscar Wobs, Regina Morales; Rafael A. Calderón, Isabel Aguilar; Eduardo Argüello, Carmen Borges; Miguel Carranza, Winifred Daly; Clímaco Rojas, Isabel Gócher; Rodolfo Piza, Hilda Lyon; Ernesto Fernández, Dora Kilpatrick; J. B. Keogh, Lusi Kilpatrick; Cecil O'Donell, Welly de O'Donell, Guillermo Estrada, María Garcés; Gerardo Fernández, Berta Escalante; Rafael Alvarado, Luz Echeverría; Ernesto Montealegre, Amalia Hernández.

Bernardo Jiménez M., Claudia Volio; Roberto Quesada, Margarita Es-

Poeta melencólico en San José

En las calles de San José ha sido motivo de curiosidad general, la figura de un individuo que usa una enorme cabellera al estilo de sacerdote indio y que anda vendiendo en hoja suelta un canto a Nicaragua esclavizada.

El individuo este, llámase Adán Romero, poeta popular, compatriota de Darío; quien acaba de ser expulsado de su patria por haber escrito ese canto, en contra del Partido Conservador. Donde quiera que se aparece este poeta *rara avis*, se ve rodeado por la chiquillería y toda clase de personas que le observan desde la melena hasta los pies.

Enferma

Doña Esperanza Fernández de Bonilla se encuentra gravemente enferma en Limón. Lo sentimos mucho.

calante; Paul Stauder, Grace Lindo; Emilio Ochoterena, Flora Lara; José Franco, Peralta, Flora Hernández; Harold Maduro, María Cañas; Manuel Mendiola, María Luisa Bengoechea; Fernando Martínez, Florita Jiménez, Ing. Federico Gutiérrez, María de los Angeles Iglesias; Luis Martínez, Flora Field; Julio Sáenz, Margarita Gallegos; Ricardo Gurdán, Mercedes Estrada; Mario Bengoechea, Rosita Brenes Argüello; Teodoro Picado, Luisita Rodríguez; Guillermo Guardia, Alida Pattoni; José María Iglesias, Laura Lyon; Jorge Calzada, Judith Maduro; Mariano Coronado, Luisita Iglesias; Romano Orlich, Celia Carranza; Germán Garcés, Lolita Notari; Marcos Madriz, Myrtle Behler; Bernardo Jiménez, Claudia Volio, Julio Berrocal, Florens Iglesias, Mr. Morgan, Isabel Q. de Almar; Andrés Coronado, Garita Maduro; Carlos Coronado, Ayda Payter; Henry Kelth, Ana Clark.

Noticias cablegráficas

Se pide que cesen las hostilidades entre griegos y turcos.

Londres. — Mutapha Kemal Bajá, jefe del gobierno nacionalista turco, ha enviado un telegrama a Constantinopla pidiendo que el gobierno central intervenga con los aliados y se esfuerce para conseguir que cesen las hostilidades entre griegos y turcos, según despachos que ha recibido de Constantinopla la Exchange Telegraph Company.

La epidemia de pelagra en la zona algodonera de los Estados Unidos.

Washington. — El Cirujano General Cumming, del Departamento de Sanidad, ya está preparado para informar hoy al Presidente Harding sobre el resultado de las conferencias preliminares con los directores de la Cruz Roja y otros personajes acerca de las medidas necesarias para remediar la situación creada por la epidemia de la pelagra en las grandes ciudades de la zona productora de algodón.

El jefe del servicio sanitario y el especialista en esa enfermedad, Dr. Joseph Goldberger, celebraron una conferencia ayer con el Dr. Libington Farrand y otros directores de la Cruz Roja, pero no se ha anunciado a qué conclusiones se ha llegado. Estas serán sometidas al Presidente hoy.

El mensaje de Harding sobre la agricultura y los ferrocarriles.

Washington. — El mensaje especial del Presidente Harding sobre la medida relativa a la agricultura y los ferrocarriles ha asustado, según opinan los jefes republicanos, un golpe de muerte al proyecto de ley Norris para crear una corporación con un capital de cien millones de pesos para la exportación de productos agrícolas.

El presidente en su mensaje ha sugerido que se extiendan las facultades de la corporación financiera de la guerra, de manera que cubran todas las fases de los créditos agrícolas, y se dice que el proyecto de ley presentado ayer por el Senador Kellogg, republicano, goza de la aprobación del ejecutivo. Será, según opinión de muchos senadores republicanos, el sustituto del proyecto de ley Norris, condenado por el Secretario Hoover.

Los defensores de la medida Norris dijeron hoy que no cederían un ápice en su campaña en favor de esa medida.

No puede precisarse la fecha exacta en que el Congreso podrá discutir la recomendación del Presidente para que se extiendan las dificultades de la corporación financiera de la guerra, de manera que se pueda reintegrar los quinientos millones de dólares que deben los ferrocarriles al gobierno.

Los jefes dicen que probablemente se abordará el asunto dentro de quince días.

"LA MAÑANA"
DIARIO DE INTERESES GENERALES
TELEFONO 573 -- APARTADO 277
Director: RAFAEL CARDONA

PRECIO DE SUSCRICION
La Mañana y La Tarde... \$ 1.00 al mes
Una sola suscripción... 2.00
Número suelto... 0.10
Número atrasado... 0.25

cual suena. Este célebre personaje está instalado en la calle Lombard, a unos doscientos metros distante de la Gran Plaza, en un ángulo de la esquina. El personaje de mi crónica consiste en una simple estatuita de niño, hecha en bronce y de veintiseis centímetros de altura, (ya ven que es el monumento más pequeño del mundo) está montada sobre una pila de agua de piedra tallada y semi-redonda con aspecto muy antiguo. La dicha estatuita no tiene nada de extraordinaria belleza, ni nada de gran arte, absolutamente nada que llame la atención; solamente que el agua está instalada convenientemente de manera que sale de mucho más abajo del hombro y cae en la pila... Por eso es que le llaman como dije arriba.

Ya verán ustedes que esto no es inmoral—como algunos cándidos pretenden—y para mí, declaro que me parece una tradición humorística de aquellos tiempos. ¡Sin embargo, yo he visto a mujeres sonrojarse al momento de ver el «Manneken-Pis».

A los alrededores, hay infinidad de tiendas que viven de él, comerciando las postales, los cuadros chistosos, el busto entero del personaje en forma de sellos, como pisa-papel, dijes, souvenirs, etc.

He oído varias veces, que la Municipalidad de Bruselas, en varias ocasiones, ha pretendido quitar de la vía pública, de allí del rinconzuelo donde se halla, la estatuita de bronce, por haberse dicho mucho y escrito a ese respecto en contra de ella; pero no ha sido posible, el vecindario se opone enérgicamente y el pueblo entero en masa protesta contra la idea de quitar de allí al gran señor. Cuando ha llegado el caso han hecho especies de revoluciones contra semejante delito. El pueblo ha declarado que sería más fácil destronar a su Rey antes que a su ídolo tradicional.

La historia de «Manneken-Pis» data desde hace más de tres siglos, por allá por la época en que la Bélgica y parte de Alemania formaban entonces los Países Bajos, bajo la dominación española. Cada año le hacen fiesta: el pueblo entero desfila a verle, y en su día, en vez de agua es cerveza la que cae en la pila y el pueblo la toma con sagrada complacencia...

Para darse cuenta exacta de este personaje, sepase que el heroico ejército francés, no hace mucho, como una alta demostración de simpatía, de alianza y de fraternidad hacia el pueblo belga y su bravo y noble ejército, ha dado el gran título ad-honorem de «Poilin de France» al «Manneken-Pis» con toda la pompa del caso y con la autorización del Gobierno francés, y tanto en París como aquí le rindieron grandes honores. Aquí desfilaron ante él los bravos soldados del ejército.

Finalmente diré que, como la historia data desde la época en que Don Quijote andaba suelto por provincias extranjeras buscando pendencias y haciendo fechorías, yo estoy por creer que el extraordinario personaje y más antiguo ciudadano de Bruselas, el ídolo del heroico pueblo belga, es, un hijo natural de Don Quijote.

LUIS A. BAEZ.

PLUMAS DE FUENTE, linográficas japonesas, de muy buena clase y a bajo precio. Se venden en esta oficina, son de inmejorable calidad.



Fume Ud. los ya famosos cigarrillos
"MATOAKA"
Los mejores que han llegado al país
De venta en las principales cantinas

United Fruit Company

SERVICIO DE VAPORES

Para Nueva York

Servicio semanal de vapores de Nueva York a Limón y viceversa. Llegan a Puerto Limón, vía Cristóbal, los jueves en la mañana y salen para Nueva York, vía Habana, los domingos en la tarde. Llevarán café para Amsterdam, Burdeos, Hamburgo, Londres y Rotterdam, con trasbordo en Nueva York.

Para Cristóbal

Los vapores «San Blas», «San Bruno» y «San Gil» que semanalmente hacen el servicio entre Limón y Boston, saldrán de puerto Limón los viernes o sábados en la tarde y harán escala en Cristóbal, donde podrá hacerse conexión con otros vapores de esta misma Compañía, para Bocas del Toro, Nueva Orleans, Cartagena, Puerto Colombia, Santa Marta, Kingston y Santiago de Cuba.

Para Bristol, Inglaterra

Quincenalmente saldrán de Puerto Limón, para Bristol, Inglaterra, uno de los vapores de la «Elders & Fyffes Limited», con escala en Cristóbal y Kingston. Aceptarán pasajeros para dichos puertos, lo mismo que café para Londees.

Todos estos servicios están sujetos a cambios sin previo aviso. Para más informes dirigirse a las oficinas de esta Compañía en Limón o San José, señores Sasso & Pirie, Sucesores.

G. P. CHITTENDEN,
Administrador.

San José, mayo 9 de 1921.

Una carta de "Hispanus"

Cosas nuestras y ajenas

San José, 7 de agosto de 1921

Señor Director de LA MAÑANA

Muy estimado señor mío:

Pocos días hace que leí en su estimada edición de 2 del corriente, un breve suelto titulado: «Influencia del idioma español», bien laudatorio para éste que hablamos y escribimos en esta república, sin mayor cuidado—según puede inferirse de una reciente circular de don Justo A. Facio, Director del Liceo de Costa Rica.—¡Qué curioso! Ni alumnos ni maestros usan de ortografía, mayormente... ¡Y eso, que ese Colegio cuesta muchísimo al país!

Hace, pues, constar LA MAÑANA como el idioma español penetra en la enseñanza obligatoria de todas las naciones cultas, desde Noruega hasta el Japón, y de Suiza a los Estados Unidos de Norteamérica... ¡Y no se diga de Colombia, donde «las oscuras golondrinas» lo cantan gratis y con ortografía!... Pero ahora verán esos que escriben comúnmente bien apercibidos, como a veces el mejor escribano echa un borrón... Dice este señor de ahora: «América latina», como si fuese un francés quien escribiera... Soy admirador de Francia, sus hombres y sus cosas; mas entiendo que donde se habla español y portugués debe ser «América hispana».

Dice también: «Don Miguel de Cervantes, pobre soldado éste a quien hubo de ponérselo un chicho, hijo del gran poeta y pintor y caballero de Calatrava y Caballerizo Mayor de una Reina, don Juan de Jáuregui, a quien visitaba Cervantes en Sevilla... Eso del «Don» en tal retrato, hizo mucho ruido, hace diez años en Madrid. Un empleado de provincias lo regaló a la Real Academia Española, y, naturalmente, fué muy bien recibido... Y su Presidente don Alejandro Pidal, orador apasionadísimo, hasta llegó a decir que no era buen español quien no creyera en tal retrato, con todo y su «Don» y su «Jáuregui pinxit».

Pero don Juan Pérez de Guzmán; gran escritor y Secretario Perpetuo de la Real Academia de la Historia, dijo y sostuvo que no había prueba fehaciente cuanto a lo del retrato. Ahora, y para concluir, también digo que, vista la penetración universal del castellano, cualquier día se desuelga por ahí un amarillo para enseñarlo con todo y ortografía... Sí, señor, en estos tiempos de pedagogos sin ortografía de su lengua materna; de colegios caros y mimados... por gobiernos más pobres que un maestro de escuela; de aguantar majaderías panameñas; y, sobre todo de miedo a los jesuitas ¡todo es posible!

De usted afectísimo admirador

HISPANUS

El brillante baile de los cartagineses en Heredia

La sociedad cartaginesa como una muestra de simpatía a la del sociedad de Heredia, la obsequió con un lucido baile en la Escuela Normal. La fiesta a no haber tenido un motivo grave hubiera resultado con todo el esplendor con que los cartagineses caracterizan sus fiestas; un reciente luto nos privó de admirar a la nube de bellas mariposas frescas como los aires de las altas ciestas del Irazú. Sin embargo, si aquellas dulces y gentiles señoritas no asistieron, nos acompañó en espíritu su alegría y su nobleza en las figuras galantes de sus cabelleras, todas amables y atentas como cabe hacerlos en momentos en que se estrechan y vinculan lazos de amistad y simpatía.

Dió principio el baile; desfile regio de belleza, de buen humor, de alegría! Cuarenta parejas desfilaron en Marcha Triunfal (se tocaba Aída) y en verdad que era un triunfo de Amistad en que se trechaban las sociedades, que por la distancia topográfica también lo estaban en lo social. Vimos ahí luciendo como gracioso bouquet a las señoritas: Anita Lizano Molina, Maruja del Barco, Ángela Ulloa, Felicia Arias, Claudia Trejos, Dora Pérez, Ángela Molina, Adelita Arias, Clara Ulloa, Evangelina Quesada, María C. Quesada, Alicia Rosabal, Tila Lizano, Amalia, Berta y Marta Solórzano, Adela y Luisa Rosabal, Lidia, Cary, Alix y Luz Pacheco, Tilda Gallegos, Nelly Ulloa, Isabel del Barco, Jesucita Ulloa, Victoria Flores, Chabela y Lucila Rodríguez, Lita Chaverri, Arabela Borbón, y otras muchas que mi memoria no recuerda. Entre las señoras pudimos anotar a doña Marta de González Flores, doña Victoria v. de Quesada, Estela de Dávila, Marina B. de Vargas, Adilia de Arias, Clemencia de Pérez, María Teresa M. de Chaverri, María Josefa R. de Chaverri, María T. Ulloa de Chaverri y Merceditas D. de Lizano.

La orquesta compuesta de diez profesores ejecutó el siguiente programa:

Aída (Marcha Triunfal), Delilah (Vals); Palace of Peace (One Step); Sand Dunes (Foxtrot); Listen to This (One Step); Kiss me Again (Vals). Fuera de las extras entre las cuales relució la Cucaracha, música bastante lógica y que causó grande hilaridad. Fué en verdad la nota cómica de la fiesta. El tiempo pasó veloz, la alegría se escapa en minutos y de la fiesta que nos deja nobles recuerdos que serán frescas Margaritas, tengo que deshojar una del afecto de la sociedad para colocarla en el ojal de cada uno de los caballeros cartagineses para que en ellas llevar el florido pencil cartaginés nuestros testimonios de agradecimiento y de gratos recuerdos.

LUNETAS NÚMERO 13.

Pruebe Ud. nuestro rico CACAO y CAFE molido
"Como NADIE lo prepara"

Apartado 250 ELOY SALAZAR Teléfono 1539

250 varas al sur de Catedral. Calle Central sur.

CRONICAS DE BRUSELAS

"Manneken-Pis"

Bruselas. — Como en casi todas las grandes capitales de Europa, aquí hay infinidad de regios y bonitos edificios que ver, de arquitectura extraordinaria. Los hay antiguos y modernos; los principales y más antiguos encierran su historia y conservan sus reliquias a través de los siglos. Los principales son: la Municipalidad de Bruselas, el Palacio de la Nación, la Antigua Casa de los Reyes, el triple Arco del Cincuentenario del Estado, el Palacio de Justicia, el Palacio del Rey, la Municipalidad de Ixelles, las Iglesias de Santa Gudule y Santa María, la Puerta del Hal y otros. También hay bellísimos monumentos como la Columna del Congreso, la Fuente de Júpiter en la Plaza de Brukerre, etc. Hay también bosques extensos, lindos parques, estatuas regias, jardines poéticos, pintorescas plazas, avenidas y amplios y hermosos boulevares.

Solamente he citado arriba, suficientemente, algunos de los principales edificios que adornan esta ciudad, los más arrísticos, colosales y altos, que pueden ser divisados desde las afueras de la capital. Por ejemplo: el Palacio de Justicia eleva su cúpula redonda a 95 metros de altura y es conocido como una de las buenas y grandes obras arquitectónicas de Europa. Luego la Municipalidad de Bruselas es una verdadera joya en dibujo y escultura y como arquitectura, un premio Nobel: es una verdadera maravilla.

Aparte de todo esto, aquí hay infinidad de cosas en qué distraer el

tiempo el más exigente turista: los museos, la pintura, la música, la literatura, el baile, los sports, los dancings, y hasta «el topo a todo» en ciertos casos especiales.

Pero lo primero que tiene que conocer el viajero, a su gusto o sin él, lo primero que tiene que ir a ver, no son los teatros ni los edificios de Bruselas, eso queda para después.

Lo que tiene que ir a conocer en seguida, antes de las cuarentiocho horas de su llegada, es el muy célebre y prehistórico «Manneken-Pis». Está en Bruselas y no haber visto ni saber quien es el extraño personaje es un absurdo. Lo primero que le preguntan los belgas al que llega, es—Si ha ido ya a conocer y saludar al «Manneken-Pis».—Esto sucede en el hotel, en la barbería, en el consulado, en el teatro, en la aduana, en el café, casa del amigo, en el tranvía y donde quiera.

Bueno—¿Y quién es el «Manneken-Pis»?

Ya verán mis lectores:

El «Manneken-Pis» es nada menos que el ciudadano más noble y más antiguo de Bruselas. El tiene todos los títulos habidos y haber: es soldado, general y rey, y siendo altísimo, serenisimo e ilustrísimo, es también burgués. En sus días de fiesta le visten de gala y gran parada; entonces no le caben en el cuerpo las condecoraciones...

«Manneken-Pis» viene del flamenco y quiere decir: «muchacho que orina» (excúseme la palabra final) pues yo tengo que traducirla literalmente tal

SINO LO CURA ESTO, NO LO CURA NADA

Aquí tiene el mejor remedio para toda afección cutánea que es el

Polvo Curativo y Antiséptico
"COLUMBIA"

Después de mucho tiempo de ensayos se ha venido a encontrar este medicamento que tiene la propiedad de curar llagas supurantes, úlceras, excema, heridas, lastimaduras, irritación o erupción del cutis, picazón de barbería, fuego en la cara o labios, sarpullido, cutis ampollado, quemaduras y demás enfermedades de la epidermis.

Uselo y estará siempre agradecido

El remedio más limpio, de más fácil aplicación y más eficaz

EL IDEAL PARA DESPUES DEL BAÑO, PUES EVITA LOS MALOS OLORES
SIN IGUAL PARA ESPINILLAS. — USELO DESPUES DE AFEITARSE

De venta en las principales Boticas

Depósito en Cartago, BOTICA DE GUIER.—Depósito en Alajuela, ISAIAS GONZALEZ.—Depósito en Heredia: ZAMORA & Co.

ES TAN UTIL, QUE NO DEBE FALTAR EN NINGUN HOGAR

Un discurso en la Convención de Manufactureros

El Ministro de Guatemala, Dr. Bianchi, habla del modo de aumentar el comercio. — Hispano-América espera cooperación y capitales. — El volumen comercial aumentará ayudando a duplicar los negocios del cliente.

El Dr. Julio Bianchi, Ministro de Guatemala en los Estados Unidos, en el discurso pronunciado en la conferencia de Embajadores y Ministros de la Convención de la National Association of Manufacturers en el Waldorf Astoria, dijo entre otras cosas la siguiente:

«Hablando en un sentido lato, me parece que hay dos principios por los cuales puede aumentarse el comercio entre los Estados Unidos e Hispano América. El primero es que el volumen del comercio extranjero en Hispano América permanezca en su estado actual y aumentar la parte que tienen en el comercio extranjero de esos países los Estados Unidos. Con esto quiero decir simplemente que ha de dirigirse a los Estados Unidos un gran porcentaje del comercio extranjero de esos países sin aumento con todos los mercados del mundo. Si se adopta ese principio, poca cooperación ha de esperarse de Hispano América. Regularmente, el hispanoamericano no le da gran importancia a que las mercancías importadas vengan de New York, Hamburgo o Yokohama, en tanto que procura el mejor valor por su dinero y no le importa mucho quien compre las mercancías que él exporta siempre que reciba un precio razonable por ellas.

«El segundo principio por el cual puede aumentarse el comercio entre los Estados Unidos e Hispano América es aumentando el volumen del comercio extranjero de ésta con todos los mercados del mundo. Creo que este principio es el mejor porque tendrá el apoyo y Cooperación de toda Hispano América. En tanto que aumente el comercio extranjero de Hispano América, debería aumentar proporcionalmente con los Estados Unidos. La diferencia entre los dos modos de procurar más negocios para los Estados Unidos e Hispano América me parece que es vital y puede ser tan grande como la diferencia entre el éxito y el fracaso.

«Describa usted en su oficina un hombre de negocios. Un visitante entra y le dice: «Estoy haciendo negocios con usted de \$ 100 semanalmente, señor comerciante, y vengo a hacer \$ 200 por semana, quitando \$ 100 a cualquiera otro cliente de usted». Imagine ahora la diferente impresión que se creará en el comerciante si el visitante le dice: «Estoy haciendo negocios con usted por \$ 100 semanalmente, señor comerciante y he venido a aumentar ese comercio a \$ 200 por semana, ayudando a usted a duplicar el volumen de sus negocios».

Luego entra el señor Bianchi a demostrar que los Estados Unidos están adscritos al primer principio en su comercio con Hispano América, pero que adoptarán el último. Que se aumentará la capacidad para comprar y vender, ayudando así al desarrollo de los recursos naturales de Hispano América.

Considera que esto pudiera llevarse a cabo por medio de empréstitos a las municipalidades, estableciendo grandes empresas mineras y agrícolas, suministrando capital a los ferrocarriles y otras empresas de transporte, estableciendo industrias genuinamente tropicales, abriendo instituciones bancarias, promoviendo la inmigración, etc.

50,000

FIRMAS certifican que el Cura Callos del Dr. Robert (Rey de los Callicidas) es el mejor del mundo.

No solamente quita los callos en 3 o 4 días, sino que cura un Carate, Hijo de Sol, Lluyo y Empeine, en 48 horas sin dañar la epidermis.

De venta en todas las BOTICAS de la República a C 1.00 cada caja.

De nuevo a sus tareas

Después de permanecer entre sus amigos y familia en esta capital gozando de sus días de justo asueto, ha partido para Limón a emprender de nuevo sus labores del magisterio el esforzado y competente profesor don Isaac González Mora.

Que lleve muy feliz viaje el ilustre amigo maestro.

La separación de la Iglesia del Estado en Chile

Santiago. — Dicese que en el mensaje que leerá el Presidente de la República en la apertura del Congreso pedirá lisa y llanamente la separación de la Iglesia del Estado. En un telegrama transmitido de Buenos Aires que ha sido publicado y dado a conocer en la capital, se ha afirmado tal noticia lo que ha despertado una variedad de comentarios favorables y adversos.

En dicho telegrama se afirma que esta reforma puede darse por asegurada ya que el Arzobispo de Santiago ha aceptado tal precedencia del matrimonio civil al religioso, posponiendo los intereses espirituales a las leyes materiales del Gobierno.

Interrogado el Arzobispo de esta capital don Crescente Errázuriz ha manifestado que la Iglesia chilena no había aceptado ni aceptaría jamás la precedencia del matrimonio civil al religioso en forma obligatoria. Los prelados de la Iglesia, añadió, han aconsejado por medio de una pastoral el cumplimiento del matrimonio civil, como hubieran aconsejado el cumplimiento de cualquiera otra ley de la República.

En este sentido está dirigida la propaganda religiosa, sin aceptar la precedencia obligatoria del matrimonio civil.

ALQUILO

Con muebles y con todo el confort necesario mi casa en el pintoresco Barrio de Otoya. — San José, Agosto de 1921.

ERNESTO ORTIZ

Los Soler en el Trebol

Sin temor de ser exagerados aseguramos que el éxito de los Hermanos Soler es sin precedente en Costa Rica. Noche a noche el teatro en donde esos magos de la alegría trabajan, se ve lleno de bote en bote y el público se cansa de reír y divertirse con las ocurrencias de esos notables artistas.

Para hoy martes anuncian en el Trebol una espléndida función, la que seguramente llevará al simpático teatro de la Avenida Central una inmensa concurrencia, pues se llevarán a escena obras de éxito colosal.

Entre ellas figuran la notable comedia cómica *Pulmonía Doble* que se estrenó el jueves pasado con enorme éxito; además a gran petición se dará el célebre acto excéntrico *La Banda Revolucionaria* preciosa obra típica mexicana de gran éxito.

Debemos preparar al público para el próximo Jueves de Moda, el cual será una sorpresa para el público.

Nadie dejará de ir al Trebol a ver «La Banda Revolucionaria» y «Pulmonía Doble» el martes por la noche.

6-50 docena medias para niño.
6-25 docena medias para hombre.
De 10 docenas en adelante 6-00.
Elástico muy barato y géneros de toda clase.

TIENDA MURILLO

Frente a la Botica Oriental

MINA MANUEL JOAQUIN GUTIERREZ

En explotación por SINCLAIR Y GORDON

CARBON DEL TABLAZO

Desde el martes 26 del corriente se abrirá al público el expendio de CARBON DEL TABLAZO. El depósito queda en la esquina Sur Este de la «Plaza Viquez» donde don Juan Güell G., a los siguientes precios:

1 Tonelada. C 85.00
1 Quintal. 4.50
1 Libra. 0.05

TODA VENTA EXCLUSIVAMENTE AL CONTADO. Se atienden órdenes de Provincias.

Apartado No. 802

Política Sud-americana

Del siguiente cablegrama del Ecuador que insertamos puede deducirse la situación política del Perú.

El Presidente Leguía proyectaba proclamarse dictador

Quito. — El Comercio comenta la noticia recibida de Lima acerca de que el Presidente Leguía proyectaba proclamarse dictador oficial. No llevó a cabo sus deseos, porque el Ministro norteamericano en el Perú le dio a entender que encontraría dificultades para el reconocimiento del nuevo Gobierno por parte de los Estados Unidos.

Apesar del obstáculo que apunta el cablegrama, el gobierno marcha hacia la dictadura.

¡GRAN REALIZACION!

Esta semana en

“LA VIOLETA”

Sábanas grandes, antes \$ 10.00 ahora 5.00. Cobijas grandes blancas a \$ 4.00
Sombreros de pita (buena calidad) \$ 6.50

50 varas al Norte de la BOTICA ORIENTAL

¿Por qué dormimos?

Todavía no se ha encontrado una explicación terminante satisfactoria del fenómeno del sueño. Es sabido que durante el sueño las funciones orgánicas se desenvuelven con toda normalidad, y sólo algunas de las facultades psíquicas quedan temporalmente inactivas.

Según unos, el sueño es debido a causas fisiológicas, a modificaciones del sistema vascular, regulador de la distribución de la sangre y de la linfa, que determinan una disminución de flujo sanguíneo, especialmente al cerebro.

Otros explican el hecho químicamente. El cansancio produce y acumula en la sangre substancias unidas de oxígeno que substraen al cerebro el que necesite para su actividad, constriñen al organismo, sueño reparador. De ser así la causa del sueño sería una especie de intoxicación. Pero no siempre el sueño puede atribuirse al cansancio.

Un médico norteamericano, el doctor Sidis, sostiene que el sueño es la regla y no la excepción en la vida, no a un estado anormal debido a substancias tóxicas, sino la condición normal de la vida. El sueño domina en la infancia y en la vejez: es más fácil inducir al sueño un niño que a un adulto.

Para el doctor Sidis, la causa esencial del sueño es la monotonía: el sueño se produce cuando la conciencia

Psicología del anuncio

Sobre este tema ha hecho un periodista inglés estudios especiales, que pudieran titularse «La psicología del anuncio». Resulta de estas investigaciones, que para producir algún efecto, todo anuncio debe aparecer unas diez veces aproximadamente en el mismo sitio. A la primera, para el lector, pasa inadvertido; a la segunda, lo ve casualmente; a la tercera, lo lee; a la cuarta, se informa del precio del artículo anunciado; a la quinta, toma nota de donde se expende; a la sexta, habla de él a su mujer; a la séptima, forma propósito de adquirirlo; a la octava, lo adquiere; a la novena, habla de él a sus amigos, y a la décima, cada amigo habla de él a su mujer respectiva.

SEMILLAS DE HORTALIZA se vende barato un lote de 63 libras de muy buena clase informes aquí.

La boda Rossi-Arias

En la ciudad de Cartago y en casa de los padres de la novia, se verificó el sábado último el matrimonio del caballero don Marcial Rossi Monge con la gentil señorita Ana María Arias.

Bendijo la unión el Padre Pío Baldiceroto, Superior del Hospicio de Huérfanos y terminada la ceremonia los asistentes bailaron hasta altas horas de la noche, reinando en la fiesta la más completa alegría.

LA MAÑANA se complace en desear a los jóvenes esposos horas de la mayor felicidad en su nueva vida.

LA TIENDA AZUL

Acaba de recibir un gran surtido de sedas para borrar a mano y a máquina visfela Usted.

no está estimulada por una variedad de sensaciones suficiente para tenerla despierta.

Es una explicación psicológica que concuerda con la observación de que los hombres de mayor actividad mental son los que duermen menos, y con la del sueño desaparece cuando hay una gran excitación o hay necesidad de estar despierto. De aquí el influjo que la voluntad ejerce sobre el sueño.

Tal vez la explicación terminante que se busca pudiera resultar de la conciliación de esas teorías que acabamos de exponer.

DE OCASION

Se vende las mercancías y se cede el local de la tienda situada frente al almacén de don Maximiliano Kepfer. Precios los más bajos de la plaza—Entenderse allí mismo con sus dueño—ALEJANDRO ROSAS.

VENTAS AL POR MENOR

Calidad superior
a precios sin competencia

Compare los precios:

Antes costaba un quintal C 25.00
Y hoy lo obtiene por la suma de 4.50

Está al alcance de todo mundo el uso del CARBON DEL TABLAZO.

PARA PRAGUAS Y CALDERAS FIJAS ES EL MEJOR COMBUSTIBLE Y SE ECONOMIZA EL GRAN GASTO DE LEÑA.

RICARDO GÜELL G.

Con don Benjamín de Itaspe

En el «Diario de Costa Rica» del viernes próximo pasado aparecen unos comentarios a la carta que el señor Presidente de la República, don Julio Acosta, dirigió al señor Ministro de Instrucción Pública, con motivo de no haber concurrido varios estudiantes a las fiestas en honor de Bolívar.

El comentarista tiene razón en lo que dice respecto a que muchos alumnos cuentan con el apoyo decidido de sus padres o tutores para no asistir a esta clase de fiesta.

Pero en lo que no estoy de acuerdo con él es en la apreciación que hace de la gloria futura de Bolívar, al decir que: «día llegará en que nuestro gran Bolívar sólo sea el representante de una época bárbara».

Cómo? Bolívar representante de una época bárbara? Entonces, todas las épocas en que los grandes pueblos han conquistado su independencia, se llaman bárbaras?

Cuál es la obra de Bolívar? La independencia de algunas repúblicas suramericanas. Y a esto se le llama bárbaro?

Hay que sonreír ante semejante afirmación, sonreír..... porque sin duda el articulista ignora el significado que esta palabra tiene en el Diccionario.

Bárbaras pueden llamarse aquellas épocas en que los Hunos y los Vándalos, pueblos sin ideales, invadieron a Roma; pero aquella en que la figura más alta de la América realizó la independencia de algunas naciones y en la cual nació la Libertad y el amor entre los pueblos de este Continente, no se puede calificar de bárbara porque sería cometer una imperdonable barbaridad.

Bolívar es y será el representante de los dos ideales más grandes de América: La Libertad y La Unión.

Sin duda alguna, el señor Itaspe estaba escaso de material, cuando se puso a emborronar cuartillas para predecirle a Bolívar una gloria funesta en el mañana.

Para terminar, voy a referirme al pesimismo de este escritor cuando juzga las grandes obras de los hombres:

Dice que no hay por qué preocuparse de las glorias de Bolívar, porque al fin y al cabo todo se renueva y lo que hoy es absoluta verdad, mañana deja de serlo: tal, las teorías de Newton, que según Erstein día vendrá en que sean sustituidas por otras nuevas: pero qué prueba esto? Acaso Newton deja de ser grande en su época y en la eternidad de los tiempos, cuando sus teorías les han prestado tanto bien a las ciencias y han servido de peldaños para que suban otras más modernas?

¿Y la obra de Bolívar, aunque cambien y se renueven las ideas en el transcurso de los siglos, dejará de ser grande y magnífica para todos los pueblos de Hispano-América?

Claro que no.

Con el enorme pesimismo del señor Itaspe no tendría objeto el progreso y la Humanidad nunca daría un paso hacia adelante, porque según él todas las cosas se renuevan, las glorias son efímeras y el hombre jamás llegará a descubrir el misterio que oculta la Verdad Absoluta.

PIERRE LOUIS.

“HOTEL ATLANTICO”

De Emilio Castillo Chemorro

Frente a las bodegas de la Estación al Atlántico. Todo servicio esmerado. Comidas, cuartos, baños. Acuda usted a él.

Nota de la Dirección

La Dirección de LA MAÑANA no tomará en cuenta las solicitudes de inserción de artículos de cualquier índole que no le lleguen debidamente autorizados por la firma del petente, y en todo caso, se reserva el derecho de conservar originales o destruirlos sin publicar. Esto en atención a la numerosa correspondencia anónima que recibimos de colaboradores de provincias y de la capital. Cuanto a la colaboración literaria, será siempre solicitada.

Señoras y señorías: Acaban de llegar preciosos vestidos de seda para baile. Abrigos, Capas, Bolsos de fantasía. Encajes de gran novedad. «Al Siglo Nuevo» A. Herrero & C⁹

CRONICAS PARLAMENTARIAS

La sesión de ayer

Se reanudó la sesión a las 14 horas.

Zeledón.—Hace moción para que se altere la orden del día a fin de que se traiga a la vista el proyecto petrolero de un grupo de costarricenses encabezados por el señor Goyenaga.

Fué aprobada la moción.

Informe

La Mesa da lectura al informe que se pidió al Centro Técnico de Minas sobre la concesión petrolera en Alajuela presentada por don Jorge Castro.

Pasa a la Comisión de Fomento.

Memoria de Hacienda

Aragón.—Hace moción para que el Congreso dirija una nota a la Secretaría de Hacienda pidiéndole la Memoria.

Dictamen

Se da lectura al dictamen de la Comisión, sobre el contrato petrolero Goyenaga.

Se pone en tercer debate este proyecto con las modificaciones de la Comisión.

Leiva (Carlos).—Daré su voto afirmativamente.

Se aprueba el dictamen y se procede a la discusión detallada.

Leídos los artículos 19, 20, 30

y 49, fueron discutidos largamente. El artículo 49, que trata del porcentaje que le corresponde al Gobierno, se discutió muy acaloradamente entre los representantes Quesada, que aboga por que a la Empresa Goyenaga se le ponga el 12½ %, y los representantes Aragón. Mayorga Rivas y Zeledón.

A petición de varios diputados se pospuso la discusión de este proyecto.

Ampliación del Presupuesto

Se pone en tercer debate el proyecto para ampliar el presupuesto con el fin de que se paguen las deudas contraídas con motivo de la contienda con Panamá.

Zeledón.—Vuelve a preguntar que de dónde se va a tomar ese dinero para el pago de estas deudas. Insinúa a la Mesa que se pidan datos a la Oficina de Contabilidad del Ministerio de Hacienda respecto al superávit que hubiere de las rentas del país. Opina porque se aumenten en un 5% las restas aduaneras a fin de pagar esta deuda.

Aragón.—Expone que le consta de positivo que no hay dinero con qué pagar estas deudas.

Se levantó la sesión a las 17 horas.

Ceremonial Eucarístico en Heredia

Se nombra un Comité

Para celebrar el Centenario de nuestra Independencia, un grupo de caballeros heredianos de todas las clases sociales se reunió el sábado 6 del corriente mes y acordó hacer un solemne Ceremonial Eucarístico ya que en ésta en festejos cívicos no se ha pensado.

El pueblo católico se muestra altamente impresionado al sólo tener la noticia y ya en su primera reunión se externaron juiciosas opiniones con respecto a la forma y suntuosidad que debe revestir dicha ceremonia.

Para activar los trabajos se nombró un Comité Ejecutivo el que quedó integrado así:

Presidente, Pbº José G. Benavides; Vicepresidente, Lic. José J. Chaverri Z.; Secretarios, Pbº Joaquín González y Pbº Abel Castillo; Vocales: Señores Emanuel Jiménez, Rafael Martínez, Eliodoro Trejos, Lic. Víctor Trejos, Lorenzo Argüello, Mauricio Benavides, Alejandro Madrigal, Gilberto Arguedas, Rafael Sequeira, Francisco Argüello, Juan Rafael Chaverri, Abel Chaverri C., Amando Céspedes, Moisés Flores, Juan R. Alfaro, Ismael Chaverri A.

La fiesta será Provincial y cada uno de los cantones contribuirá con un altar; los gremios de zapateros, sastres, carpinteros y demás se harán representar en artísticos arcos triunfales, así como las Congregaciones religiosas de toda la Provincia y las familias ricas.

La procesión recorrerá las principales calles de la población y el Santísimo será colocado en una regia carroza obsequio de una aristocrática piadosa a la que la ciudad y la Iglesia recordará siempre con cariño y veneración. Se piensa además en invitar al nuevo Arzobispo y demás altas autoridades de la Iglesia y Civiles.

De suponer es que asistirá gran número de católicos de todas partes a presenciar tan grande festival religioso el que dado el espíritu altamente católico de esta Provincia no dudamos por un instante en el éxito que ha de conquistar.

Para tener al tanto a los lectores católicos de este diario recopilare los acuerdos que la Directiva haga en sus próximas reuniones, lo que espero será del agrado general.

Como una atención especial y para solicitar su colaboración se invitó a todos los señores Representantes de la Prensa en General. Estuvieron pues representados en sus Corresponsales LA MAÑANA, La Tribuna, el Diario del Comercio, el Diario de Costa Rica.

Esto evidencia la eficacia de la noticia diaria de los pueblos.

El Corresponsal Lépiz de La Prensa llegó tarde.

LUNETA Nº 73.

Proyecto de ley de gran significación

El Congreso, etc.—Considerando: 19—Que el país debe celebrar el Centenario de la Independencia, fecha desde la cual esta Nación se declaró libre e independiente del dominio de la Madre Patria España; 20—Que fué a Cristóbal Colón y a la Reina Isabel la Católica a los que principalmente, por su genio y por su esfuerzo, se debió el descubrimiento de estos países; 30—Que si bien es cierto que todas estas naciones han celebrado la gloria de Colón, erigiéndole monumentos en casi todas ellas, pero no así se ha celebrado suficientemente la memoria de su gran colaboradora Isabel de Castilla; 40—Que este Congreso debe contribuir con su parte a la celebración de tan memorable fecha,

DECRETA:

Artículo único.—Erijase un monumento a la Reina Isabel de Castilla en la Plaza de España; y autorizase al Poder Ejecutivo para que invierta en ello la suma que crea necesario.

Dado, etc.

San José, 4 de agosto de 1921.

ADÁN SABORÍO

CARLOS OROZCO CASTRO

Duelo en Cartago

En Cartago falleció ayer la honorable dama doña Consuelo Rivera, esposa de don Joaquín Bonilla, conocido vecino de aquella ciudad. El entierro se verificó ayer mismo a las diez de la mañana.

Paz a sus restos y consuelo a la familia de la extinta.

SECCION DE AVISOS ECONOMICOS

Tarifa: 20 palabras o menos, \$ 0-50 por inserción, minimum 4 inserciones. Exceso: 3 céntimos por palabra e inserción. PAGO ADELANTADO. No se admiten inserciones alternas.

Tocadores nuevos a \$ 125.00 cada uno. Tienda Alajuelita 100 varas a Sur de Cesario García.

Gratificaré a la persona que me presente un paraguas que por distracción dejó en «La Eureka» y que lleva mi nombre.—F. SALAZAR LÓPEZ.

Tintorería INTERNACIONAL.—Lado Este del Colegio de Señoritas. Se tñen pañolones y ropa de casimir, más barato que nadie. V. M. Stancari.

Piano barato y de segunda mano se compra. Dirijir ofertas con precio a G. S. B. Aaartado 277 o a estas oficinas.

Hermosa propiedad EN VENTA.—Casa de dos pisos, con 22 departamentos y en el lugar más céntrico de la capital. Está situada 50 varas al Sur del Palacio de Justicia; tiene servicio de cloacas y es propia para Hotel, Club u Oficinas. Más informes los dará Luis García.

600.000 BESOS. Este precioso ONE-STEP, del compositor nacional Gonzalo Sánchez Bonilla, arreglado para piano y que tanto ha gustado en esta Capital, se halla de venta en esta Oficina.

Llavero encontrado en un carro del Ferrocarril del Norte el sábado 2 de los corrientes en la mañana, está en nuestro poder. La persona interesada puede reclamarlo mediante el pago de este aviso y de \$ 1.50 que cobra el que lo recogió. Entenderse con esta Administración.

Para oficina Se busca una joven recomendada que sepa Taquigrafía y Mecanografía. Ofertas al Apartado 2.

Casa de madera, buena construcción. Bano e inodoro. Patio grande, situada frente al Mauro, vendiendo en ocho mil colones.—Carlos Polini.

Casa amueblada para matrimonio extranjero se necesita. De preferencia en parte alta de la ciudad. Dirijirse al apartado 83.

Casas y lotes Vendo a dos cuadras al Norte del Mercado y construyo casas a pagos. NICOLÁS MONTERO. Aranjuez. Teléfono 1646 o Librería Tormo. Vea el anuncio de LA TARDE

Casa bien situada y en condiciones de habitar matrimonio sin hijos, pero que a la vez tenga espacio suficiente para Oficinas, desea una Empresa de esta ciudad. Dirijirse al apartado Nº 277.

Llavero perdido Tamaño mediano, perdido entre la calle del Comercio a la Estación d.l. Atlántico. Quien lo devuelva a esta oficina será gratificado.

En La Esmeralda de Alejandro Sánchez, en Grecia, con seguirá usted buenos y variados refrescos, cervezas superiores, vinos, licores fuertes extranjeros, cawteles, ponches, chocolate, café, té, confituras, tostones mantequilla, queso, cigarrillos y puros del país y extranjeros y la suscripción a LA TARDE y LA MAÑANA.

Clases DE MATEMATICAS ofrece un profesor con suficiente práctica en los Liceos del país. Informes en esta oficina.

PILDORAS URETRALES DEL SULTAN

Antiblenorrágicas, Diuréticas, Antisépticas, Resolventes. No pueden ser superadas por otra alguna para el tratamiento de la GONORREA e inflamaciones crónicas o agudas de la vejiga o de la uretra y otras formas de enfermedades secundarias que siguen generalmente a la infección blenorragica.

DEPOSITO PERMANENTE:

FARMACIA GRILLO

Zapatería Española de JOSE GIRALT

Cartago, Costa Rica

Avisa a sus favorecedores y al público en general, que apesar del incendio de la sucursal y depósito de materiales, seguirá atendiendo lo mismo que siempre en su fábrica, tanto en calzado como en la venta de materiales, en la misma forma y condiciones de siempre.

MONTE-CARLO

50 varas al Sur del Teatro Moderno

Desde hoy queda abierta esta nueva CASA DE PRÉSTAMOS. — Desea usted dinero? — En ninguna parte como aquí para conseguirlo con toda clase de facilidades.

En tanto que el servicio de Correos de Limón dure siendo la cosa inútil y aun perjudicial que es y ha sido desde tiempo, las suscripciones por medio de esa oficina sólo se sirven a riesgo de cada suscriptor.

La entrega absolutamente regular de los periódicos se hace personal y directamente a los suscriptores en la

LIMON PUBLISHING & COMMISSION Co.

“HOTEL METROPOLI”

Víctor Céspedes Duke tiene el gusto de ofrecer al público su Hotel, que ha abierto 50 varas al Sur del Banco de Costa Rica. En él encontrará usted cuartos cómodamente amueblados e higiénicos, así como alimentación económica y sana. Mis precios son de los que no admiten competencia y del trato que hemos de dar a usted, tengo la seguridad que quedará satisfecho. Visite este establecimiento, que de seguro le impresionará bien.

Teléfono Nº 861 — SAN JOSE, C. R. — Apartado Nº 1143

Abra su cuenta

En nuestra “Sección de Ahorros para Navidad” Pagamos intereses de CINCO por ciento anual

ATMELLA HERMANOS, - Establecidos en 1910

Información guatemalteca

En telegrama oficial recibido en la Legación de Guatemala el día de ayer se comunica que ha sido decretada nuevamente la libre exportación de ganado y frijoles, suspendida debido al alto precio que había alcanzado en los mercados de Guatemala.

Ayer fué recibido en la Legación guatemalteca el siguiente telegrama oficial:

«Generalísimo Valdéz fué ya capturado. No ha habido ni por un momento en el país excitación de ninguna especie con motivo del incidente del pueblo de Casillas ni alteración en lo más mínimo del orden público.— (f). Servicio Exterior».

El «Generalísimo» Valdéz a que se refiere el anterior mensaje es el cabecilla revolucionario Isidro Valdéz, quien el 30 de julio recién pasado intentó un movimiento de índole revolucionaria en el pueblo de Casillas al frente de unos pocos elementos caberistas que fueron capturados, sin que la intenciona revistiera absoluta trascendencia.

El Gobierno de Guatemala ha hecho invitación oficial a los Presidentes y Gobiernos de Centro América para asistir a los grandes festejos con que será celebrado el Centenario de nuestra Emancipación Política, en la Capital de aquella Sección hermana.

De la boda en Cartago

Nos comunican de Cartago que fué una agradable sorpresa el arte y buen gusto con que fué adornada la casa de don Carlos Arias, para la pomposa fiesta con que celebró el matrimonio de su gentil hija.

Cumplimos gustosos con el encargo de aquella culta sociedad, felicitando a don Octavio Loaiza, director de aquella obra de arte floral.

Los rayos X y el cáncer

Un médico bavar el doctor Wintz, ha estado haciendo en un hospital de Londres una serie de experimentos usando los rayos X para el tratamiento del cáncer.

Hasta hoy se informa que han sido curados el 80 por ciento de los casos sometidos al tratamiento.

Salidas de Correos

El viernes próximo a las 8 horas se hará el despacho de correspondencia para Australia, China, Japón, México, San Francisco de California, Los Angeles, Chicago, San Luis vía New Orleans, Sud-América y Antillas vía Cristóbal, por medio del vapor inglés «San Bruno».

El sábado próximo a las 8 horas se cerrará el despacho de correspondencia para las otras Repúblicas de Centro-América que llevará el vapor norteamericano «San Juan».

El domingo próximo a las 8 horas se hará el despacho de correspondencia para Europa y EE. UU. vía New York y para Habana, Cuba que conducirá el vapor inglés «Ulua».

PAQUETES POSTALES

Para España el próximo jueves a las 14 horas.

Para Canal Zone el próximo jueves a las 14 horas.

Para Panamá el próximo jueves a las 14 horas.

Para México el próximo viernes a las 14 horas.

Para Centro América el próximo viernes a las 14 horas

Para EE. UU. el próximo sábado a las 14 horas.

Caballeros: Para ustedes acabamos de recibir un gran surtido de casimires ingleses, pañuelos, corbatas, botanaduras, boquillas y el mejor paño para billar Clase Extra. «Al Siglo Nuevo» A. Herrero & Cº

Obra de arte que desaparece

Leoncio Aranaud, jefe del personal de la alta comisión francesa, dice que del almacén alquilado por el gobierno francés de Commercial St. Brooklyn, ha desaparecido una estatua de bronce que había sido rescatada del bombardeo de Verdum y que fue traída a este país para exhibirla. La estatua es obra de P. Dubois y fue erigida en Verdum en 1861. Representa un soldado cargando al enemigo en el campo de batalla y durante el bombardeo de Verdum una granada le disfiguró una parte del brazo derecho.